

# E8.5064 V1

## Systemmanager

## Installationsanleitung



**Bitte beachten Sie die Sicherheitshinweise und lesen Sie diese Anleitung vor Inbetriebnahme sorgfältig durch.**

## Sicherheitshinweise

### Netzanschlußvorschriften

Beachten Sie die Bedingungen Ihres örtlichen Energieversorgungsunternehmens und die VDE-Vorschriften. Ihre Heizungsregelung darf nur von dafür autorisiertem Fachpersonal installiert und gewartet werden.

- ⚠ Bei nicht fachgerechter Installation besteht Gefahr für Leib und Leben.

### Gewährleistungsbedingungen

Bei nicht fachgerechter Installation, Inbetriebnahme, Wartung und Reparatur des Reglers besteht kein Anspruch auf Garantieleistungen durch den Hersteller.

### Wichtige Textstellen

- ! Wichtige Hinweise sind mit einem Ausrufungszeichen markiert.
- ⚠ Mit diesem Achtungszeichen wird in dieser Anleitung auf Gefahren hingewiesen.

### Hinweis

- ! In der Bedienungsanleitung ist die Maximalversion des Reglers beschrieben. Somit sind nicht alle Ausführungen für Ihr Gerät relevant.

## Beschreibung

### Konformitätserklärung



Dieses Gerät entspricht bei Berücksichtigung der zutreffenden Installationsvorschriften sowie der Herstelleranweisungen den Anforderungen der relevanten Richtlinien und Normen.

### Funktion

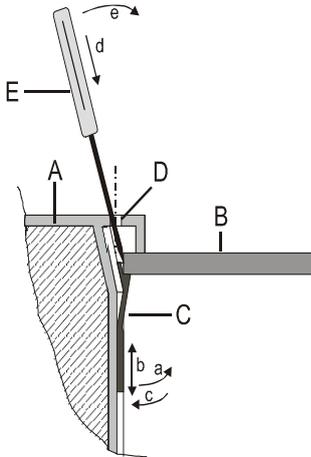
- ! Das Gerät beinhaltet eine Vielzahl von Funktionen und muss nach der Installation unbedingt im Menü „INSTALLATION“ durch Einstellen der richtigen Werte an die installierte Hydraulik angepaßt werden.

## Inhaltsverzeichnis

<b>Allgemeines</b>	<b>2</b>
<b>Sicherheitshinweise</b>	<b>2</b>
<b>Beschreibung</b>	<b>2</b>
<b>Inhaltsverzeichnis</b>	<b>3</b>
<b>Installation</b>	<b>5</b>
<b>Montage / Demontage</b>	<b>5</b>
<b>Elektrischer Anschluss</b>	<b>6</b>
Anschlußhinweise	6
Anschlußbild	7
Klemmenbelegung	8
Belegung Netzklemmen	9
Belegung Fühlerklemmen	10
<b>Zubehör</b>	<b>12</b>
Das Bedienmodul BM 8	12
Fernbedienung FBR2	12
Fühlerwiderstände FBR	13
DCF-Empfänger	13
PC	13
Maximalbegrenzer	14
Telefonschalter	14
Fühlerwerte / Kennlinie	15
Außenfühler AF (AFS) 	16
Kesselfühler KF (KFS) 	16
Vorlauffühler VF (VFAS) 	16
Speicherfühler SPF (SPFS) 	16

<b>Systembus</b>	<b>17</b>
Das Heizanlagensystem (maximal)	17
Die Buskennung / Heizkreisnummer	17
<b>Eingabe der Grundeinstellung</b>	<b>17</b>
<b>Bedienung im Normalbetrieb</b>	<b>17</b>
Bedienelemente	17
☺ Betriebsartenwahl	18
Wirkung der Betriebsart	18
Anzeige im Normalbetrieb	19
<b>Veränderung der Einstellwerte</b>	<b>20</b>
Bedienelemente	20
Bedienebenen	21
Bereiche	22
Allgemein	22
Anzeigen	22
Benutzer	22
Zeitprogramme	22
Fachmann	22
Fachmann FA (nur bei FA über BUS)	22
Ebenen	22
Anlage	22
Warmwasser	22
Heizkreis I / II	22
Solar/MF	22

<b>Installation-Ebene</b>	<b>23</b>	<b>Anlagenwahl</b>	<b>32</b>
Ablauf der Inbetriebnahme	23	<b>Hydraulische Prinzipschaltbilder</b>	<b>32</b>
Anlage (Wahl der Grundfunktion des Reglers)	24	Anlage 01 = E8.4034 => Kaskadenregler für modulierende WE	32
WE1 TYP (Art des primären Wärmeerzeugers)	24	Klemmenbelegung	33
WE1 BUS (Anschluss für WE)	24	Anlage 02 = E8.4834 => Kaskadenregler für schaltende WE	34
WE2 TYP (Art des sekundären WE => A7)	25	Klemmenbelegung	35
WE2 SPEICHER (Wärmespeicher für WE2)	25	Anlage 03 = E8.3611 => 0-10V Regler	36
PUFFER (Speicherart des Heizungspuffers)	26	Klemmenbelegung	37
HK-FUNKTION (Funktionswahl Heizkreis)	26	Anlage 04 = E8.0634 => Standardregler mit 2-stufigem WE	38
LEISTG/STUFE (Kesselleistung für jede Stufe)	27	Klemmenbelegung	39
<b>Funktionen für die Zusatzrelais</b>	<b>28</b>	Anlage 05 = 2WE-Regler => 2 WE Kaskade über Relais schaltend	40
MF1 FUNKTION (Funktionswahl Relais MF1)	28	Klemmenbelegung	41
T-MF1 SOLL (Schalttemperatur Relais MF1)	28	<b>Service</b>	<b>42</b>
MF1 HYST (Hysterese Relais MF1)	28	<b>Fehlermeldungen</b>	<b>42</b>
F15 FUNKTION (Fühler Funktion F15)	30	<b>Fehlersuche</b>	<b>43</b>
BUS-KENNUNG (Heizkreisnummer):	31	<b>Technische Werte</b>	<b>44</b>
5K SENSOREN/ 1K SENSOREN	31		

**Installation****Montage / Demontage****Prinzipskizze:**

- A Regler Seitenansicht geschnitten.
- B Schalttafelblech
- C Befestigungsklemme
- D Entriegelungsloch (siehe Kapitel  
Veränderung der Einstellung)
- E Spitzes Werkzeug

**Montage des Reglers:**

1. Befestigungsklemme auf die Wandstärke der Schalttafel einstellen (an der linken und rechten Geräteseite):
  - a. Befestigungsklemme unten von der Reglerwand abziehen (Verzahnung).
  - b. Befestigungsklemme in diesem Zustand nach unten oder nach oben verschieben, bis die Entfernung von der Gerätekante der Stärke der Schalttafelwand entspricht.  
 Raste 1  $\cong$  0,5-1,0mm Wandstärke  
 Raste 5  $\cong$  5,0mm Wandstärke
  - c. Befestigungsklemme unten an die Reglerwand andrücken.
2. Regler in den Schalttafel Ausschnitt drücken und sicheren Sitz prüfen. Falls der Regler wackelt: Regler ausbauen und Befestigungsklemmen nach oben verschieben.

## Elektrischer Anschluss

### Demontage des Reglers:

- ⚠ Vor dem Ausbau des Reglers muss das Gerät spannungsfrei geschaltet werden.
- d) Ein spitzes Werkzeug schräg zur Außenwand in eines der Enriegelungslöcher einführen (Das Werkzeug muss zwischen die Befestigungsklemme und die Schalttafelwand geschoben werden).
- e) Das Werkzeug wird zur Geräteaußenwand gehebelt. Dadurch gibt die Befestigungsklemme die Schalttafelwand frei.

Das Gerät an der entsprechenden Seite leicht anheben und der Vorgang an der anderen Geräteseite wiederholen.

Das Gerät kann nun entnommen werden.

## Elektrischer Anschluss

### Anschlußhinweise

- ⚠ Der Regler ist für eine Betriebsspannung von 230 V AC bei 50 Hz ausgelegt. Der Brennerkontakt ist potentialfrei und muss immer in Reihe mit dem mechanischen Kesselthermostat angeschlossen werden (falls vorhanden).
- ⚠ **Achtung:** Busleitungen und Fühlerleitungen müssen räumlich getrennt von Netzleitungen verlegt werden!

- ! Nach Anschluss oder Anschlußänderung der Fühler und Fernbedienungen muss der Regler kurz abgeschaltet werden (Netzschalter/Sicherung). Beim erneuten Einschalten wird die Funktion des Reglers entsprechend der angeschlossenen Fühler neu konfiguriert.

### Hinweis bei Installation in Verbindung mit einem digitalen Raumgerät

Bei Anschluss eines digitalen Raumgeräts werden die heizkreisspezifischen Einstellwerte im Raumgerät eingestellt. Diese Werte werden im Regler automatisch ausgeblendet.

- ! Wird im Betrieb das digitale Raumgerät für längere Zeit vom BUS getrennt (>5min), arbeitet der Heizungsregler mit den eigenen Einstellwerten weiter.

Zur Vermeidung von Schäden im Fehlerfall - bei Abweichungen von relevanten Einstellwerten (z.B. Maximale Vorlauftemperatur bei Fußbodenheizungen)- schlagen wir das folgende Vorgehen vor:

1. Installieren des Heizungsreglers
2. Einstellen aller Werte des Heizungsreglers
3. Installieren eines digitalen Raumgeräts
4. Einstellen aller Werte des digitalen Raumgeräts



## Klemmenbelegung

### Fühler

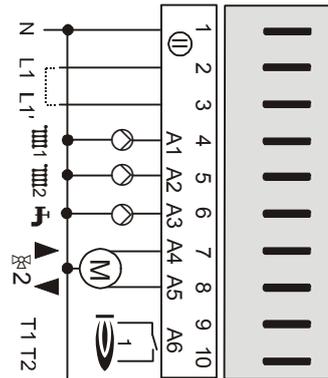
- VII (1+2): eBUS (FA) bzw. 0-10V Ausgang
- I (1,2,3+M): F1/F2/F3 = Puffer Unten/Mitte/Oben
- I (2+3+M): FBR2 (FBR1) für Heizkreis 1
- I (2+M): F2 = Raumfühler für Heizkreis 1
- I (4+5): F5 = Vorlauffühler Heizkreis 2
- I (6+7): F6 = Speicherfühler
- I (7+8): F8 = Kesselfühler/Sammlerfühler
- I (9+10): F9 = Außenfühler
- V (1+M): F11 = Vorlauffühler Heizkreis 1/  
Fühler Multifunktionsrelais ↓ 1
- V (2+M): F12 = Warmwasserspeicher unten/  
Fühler Multifunktionsrelais ↓ 2
- VIII(1+M): F13 = PT1000 => WE2/Kollektor 2/  
Fühler Multifunktionsrelais ↓ 3
- VIII (2+M): F14 = PT1000 => Kollektor 1/  
Fühler Multifunktionsrelais ↓ 4
- III (1-3): FBR2 (FBR1) für Heizkreis 2
- III (1+2): F15 = 0-10V Eingang/Lichtsensor/  
Raumfühler für Heizkreis 2
- III (2+3): F17 = Impulszähler für Ertragsmessung
- IX (1+2): Datenleitung CAN-Bus
- IX (3+4): Spg.Versorgung CAN-Bus

### Netz

- II (1): N-Leiter Netz
- II (2): Netzversorgung Gerät
- II (3): Netzversorgung Relais
- II (4): A1 = Pumpe Heizkreis 1
- II (5): A2 = Pumpe Heizkreis 2
- II (6): A3 = Speicherladepumpe
- II (7): A4 = Mischer Heizkreis 2 auf
- II (8): A5 = Mischer Heizkreis 2 zu
- II (9+10): A6 = Brennerstufe 1/WE 1
- VI (1+2): A7 = Brennerstufe 2/WE 2/Feststoff
- IV (1): A8 = Mischer Heizkreis 1 auf/  
Multifunktionsrelais ↓ 1
- IV (2): A9 = Mischer Heizkreis 1 zu/  
Multifunktionsrelais ↓ 2
- IV (3): A10 = Kollektorpumpe 2/Umschaltventil zu  
Solarspeicher 2/Multifunktionsrelais ↓ 3
- IV (4): A11 = Kollektorpumpe 1 (Drehzahl geregelt)  
Multifunktionsrelais ↓ 4

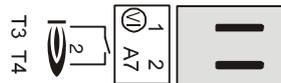
## Belegung Netzklappen

### Stecker 2 [III]



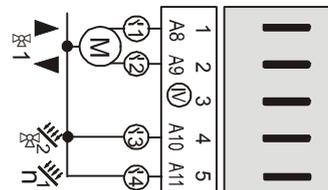
- N: N-Leiter Netz
- L1: Netzversorgung Gerät
- L1': Netzversorgung zu Relais
- III 1: Heizkreispumpe HK 1
- III 2: Heizkreispumpe HK 2
- F: Speicherladepumpe
- ⊗: Mischer Heizkreis 2 auf
- ⊗: Mischer Heizkreis 2 zu
- ⊖: Brennerstufe 1
- ⊖: Brennerstufe 1

### Stecker 6 [VI]



- ⊖: Brennerstufe 2/WE2
- ⊖: Brennerstufe 2/WE2

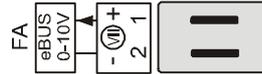
### Stecker 4 [IV]



- ⊗: Mischer Heizkreis 1 auf/ Multifunktionsrelais 1
- ⊗: Mischer Heizkreis 1 zu/ Multifunktionsrelais 2
- ⊖: Kollektorpumpe 2/Umschaltventil/Multifunktionsrelais 3
- ⊖: Kollektorpumpe 1 (Drehzahl)/Multifunktionsrelais 4

## Belegung Fühlerklemmen

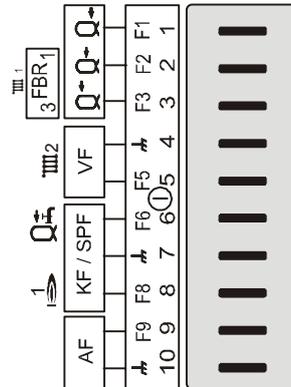
### Stecker 7 [VII]



Pin 1: eBUS (FA) bzw. 0-10V Ausgang

Pin 2: (Masse BUS / 0-10V)

### Stecker 1 [I]



Pin 1: Puffer Unten Fühler

Pin 2: Puffer Mitte Fühler / FBR Heizkreis 1 (Raumfühler)

Pin 3: Puffer Oben Fühler / FBR Heizkreis 1 (Sollwert)

Pin 4: Vorlauffühler Heizkreis 2 (Masse)

Pin 5: Vorlauffühler Heizkreis 2

Pin 6: Brauchwasserfühler

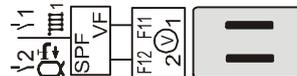
Pin 7: Brauchwasser- und Kesselfühler (Masse)

Pin 8: Kesselfühler

Pin 9: Außenfühler

Pin 10: Außenfühler (Masse)

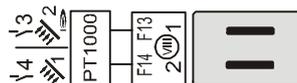
### Stecker 5 [V]



Pin 1: Vorlauffühler Heizkreis 1 / Fühler Multifunktion 1

Pin 2: Brauchwasser Unten Fühler / Fühler Multifunktion 2

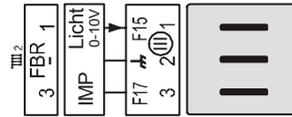
### Stecker 8 [VIII] => **PT 1000 Fühler**



Pin 1: Fühler WE2 / Solar 2 / Multifunktionsrelais 3

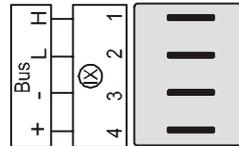
Pin 2: Fühler Solar 1 / Fühler Multifunktionsrelais 4

Stecker 3 [III]



- Pin 1: FBR Heizkreis 2 (Raumfühler) / 0-10V IN / Licht
- Pin 2: FBR Heizkreis 2 (Masse)
- Pin 3: FBR Heizkreis 2 (Sollwert) / Impulszähler für Ertrag

Stecker 9 [IX]



- CAN Bus Pin 1 = H (Data)
- CAN Bus Pin 2 = L (Data)
- CAN Bus Pin 3 = - (Masse, Gnd)
- CAN Bus Pin 4 = + (Versorgung 12V)

## Zubehör

### Das Bedienmodul BM 8

(Nur für Reglertypen mit CAN-Bus Anschluss)

Anschluss: Stecker IX; 1-4

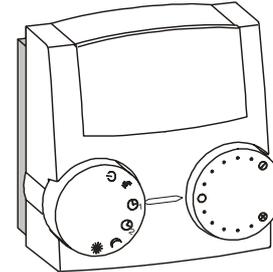
Der Regler ermöglicht den Anschluss eines Bedienmoduls BM für jeden Heizkreis über eine Busleitung. Durch das Bedienmodul können verschiedene Bedienungsfunktionen und die Überwachung der Anlagenwerte in den Wohnraum verlagert werden. Hierdurch wird ein Höchstmaß an Komfort ermöglicht. Eine genaue Beschreibung des gesamten Funktionsumfangs liefert die technische Beschreibung des BM.

- Anzeige der Anlagenparameter
- Eingabe der Heizkreisparameter
- Raumtemperaturregelung
- Automatische Adaption der Heizkurve



### Fernbedienung FBR2

Anschluss: HK1: Stecker I; 2, Masse und 3  
bzw. HK2: Stecker III; 1-3



- Drehschalter zur Veränderung der Raumsolltemperatur  
Einstellbereich: ( $\pm 5$  K)
  - Raumregelung über den integrierten Raumfühler
  - Drehschalter zur Betriebsartenwahl
    - ⏻ Bereitschaft/AUS (nur Frostschutz)
    - ⌚<sub>1</sub> Automatikbetrieb (nach Zeitprogramm 1 im Regler)
    - ⌚<sub>2</sub> Automatikbetrieb (nach Zeitprogramm 2 im Regler)
    - 🌙 24h Nachtbetrieb (Absenktemperatur)
    - ☀️ 24h Tagbetrieb (Komforttemperatur)
    - 🚿 Sommerbetrieb (Heizen AUS, nur Warmwasser)
- !** Die Betriebsart am Regler muss auf ☉ stehen.

**Montageort:**

- Im Referenz-/ Hauptwohnraum des Heizkreises (an einer Innenwand im Wohnraum).
- Nicht in der Nähe von Heizkörpern oder anderen wärmeabgebenden Geräten.
- Beliebig, wenn der Raumfühlereinfluß ausgeschaltet wird.

**Montage:**

- Kappe an der Unterseite vom Sockel abziehen.
- Sockel am Montageort befestigen.
- Elektrische Anschlüsse herstellen.
- Kappe wieder aufdrücken.

**Fühlerwiderstände FBR**

Temperatur	FBR1 Klemmen 1-2 Schalter auf ☐	FBR2 Klemmen 1-2 Raumfühler
+10 °C	680 Ω	9.950 Ω
+15 °C	700 Ω	7.855 Ω
+20 °C	720 Ω	6.245 Ω
+25 °C	740 Ω	5.000 Ω
+30 °C	760 Ω	4.028 Ω

**DCF-Empfänger**

Anschluss: Stecker VII; Klemme 1,2

Der Regler kann einen eBUS DCF Empfänger auf den eBUS FA-Klemmen auswerten.

Ist der DCF Empfänger angeschlossen, wird die Uhrzeit des Reglers aktualisiert, sobald der DCF eine gültige Zeit auf dem BUS sendet.

Wenn die Uhrzeit sich nach spätestens 10 min nicht korrigiert, wählen Sie einen anderen Montageort für den DCF (z.B. andere Wand– nicht in der Nähe von TV-Geräten, Monitoren oder Dimmern).

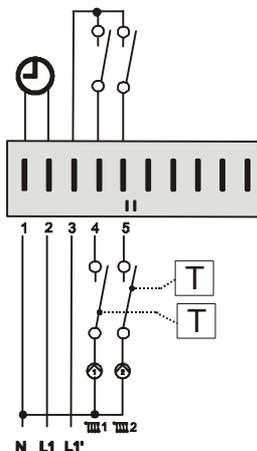
**PC**

Mit der Parametriersoftware *ComfortSoft* können alle anlagenspezifischen Parameter eingestellt und abgefragt werden. Die Parameter können in einem vorgebbaren Zeitraster im PC gespeichert, graphisch dargestellt und ausgewertet werden. Zur Verbindung mit dem PC benötigen Sie den optischen Adapter oder das CoCo PC active, das in Verbindung mit einem Modem auch das Versenden von Fehlernachrichten per SMS und die Fernabfrage von Reglerdaten unterstützt.

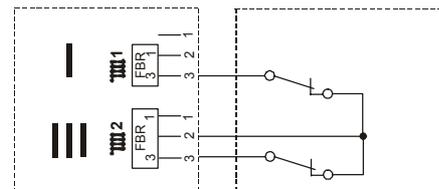
## Maximalbegrenzer

Falls ein Maximalbegrenzer erforderlich ist, so ist dieser zwischen der Pumpe des Heizkreises und dem Schaltausgang des Reglers für die Pumpe anzuschließen.

Stecker I, Klemme 4 bzw. 5



## Telefonschalter



Mit einem Telefonschalter, kann die Heizung in den Heizbetrieb \* geschaltet werden. Für die Installation werden die Anschlußklemmen des Reglers für die Fernbedienung FBR genutzt (siehe Anschlußplan). Sobald zwischen Klemme 3 der FBR und Masse (FBR Klemme 2) ein Kurzschluß erkannt wird, schaltet der zugeordnete Heizkreis in den Heizbetrieb. Zusätzlich wird die Warmwasserbereitung aktiviert (nur in Reglern mit Warmwasserbereitung). Wenn der Kurzschluß aufgehoben wird, heizt der Regler wieder nach dem eingestellten Heizprogramm.

⚠ Wird der Heizkreis durch ein Bedienmodul fernbedient, so muss der Anschluss des Telefonschalters am Bedienmodul erfolgen.

**Fühlerwerte / Kennlinie**

Temperatur	5KOhm NTC	1KOhm PTC	PT1000
-60 °C	698961 Ω	470 Ω	
-50 °C	333908 Ω	520 Ω	
-40 °C	167835 Ω	573 Ω	
-30 °C	88340 Ω	630 Ω	
-20 °C	48487 Ω	690 Ω	922 Ω
-10 °C	27648 Ω	755 Ω	961 Ω
0 °C	16325 Ω	823 Ω	1.000 Ω
10 °C	9952 Ω	895 Ω	1.039 Ω
20 °C	6247 Ω	971 Ω	1.078 Ω
25 °C	5000 Ω	1010 Ω	
30 °C	4028 Ω	1050 Ω	1.118 Ω
40 °C	2662 Ω	1134 Ω	1.155 Ω
50 °C	1801 Ω	1221 Ω	1.194 Ω
60 °C	1244 Ω	1312 Ω	1.232 Ω
70 °C	876 Ω	1406 Ω	1.270 Ω
80 °C	628 Ω	1505 Ω	1.309 Ω
90 °C	458 Ω	1607 Ω	1.347 Ω
100 °C	339 Ω	1713 Ω	1.385 Ω
110 °C	255 Ω	1823 Ω	1.422 Ω
120 °C	194 Ω	1936 Ω	1.460 Ω

**5KOhm NTC: AF, KF, SPF, VF**
**1KOhm PTC: AFS, KFS, SPFS, VFAS**

Der Regler kann mit 5KOhm NTC (Standard) und auch mit 1KOhm PTC Fühlern betrieben werden. Die Festlegung auf den Fühlertyp erfolgt bei der Inbetriebnahme in der Inbetriebnahmeebene.

Die Inbetriebnahmeebene erscheint beim Öffnen der Bedienklappe nach dem Einschalten der Versorgungsspannung einmalig. Sie kann durch ein kurzes Abschalten der Versorgungsspannung wieder aktiviert werden.

Die Fühlerumschaltung wirkt auf alle Fühler.

Ausnahmen:

- Bei Anschluss einer analogen Fernbedienung wird diese automatisch erkannt. Somit ist die bisherige und die neue Version an den Regler anschließbar [Stecker I; 2, Masse, 3 bzw. Stecker III; 1-3].
- Der Regler beinhaltet die Möglichkeit, durch Anschluss eines Raumfühlers an den Klemmen [Stecker I; 2+Masse bzw. Stecker III; 1+2] eine raumtemperaturgeführte Regelung durchzuführen. Für diesen Fall kann unabhängig von der eingestellten Fühlerart- nur ein 5KOhm NTC Fühler verwendet werden.

## Außenfühler AF (AFS) 🏠

### Montageort:

- Möglichst an einer Nord- oder Nordostwand hinter einem beheizten Raum
- Ca. 2,5 m über dem Erdboden
- Nicht über Fenstern oder Luftschächten



### Montage:

- Deckel abziehen
- Fühler mit beiliegender Schraube befestigen

## Kesselfühler KF (KFS) 🍷

### Montageort:

- Tauchhülse für Thermometer, Temperaturregler und Kesselfühler im Heizkessel



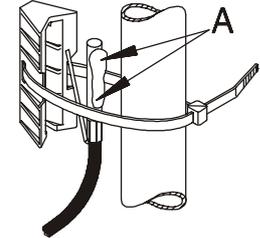
### Montage:

- Fühler so weit wie möglich in das Tauchrohr einschieben.

## Vorlauffühler VF (VFAS) ⚙️

### Montageort:

- Bei Kesselsteuerung anstelle des Kesselfühlers KF möglichst dicht hinter dem Kessel am Heizungs-vorlaufrohr
- Bei Mischerbetrieb ⚙️ ca. 0,5 m hinter der Umwälzpumpe



### Montage:

- Vorlaufrohr gut säubern
- Wärmeleitpaste auftragen (A)!!
- Fühler mit Spannband befestigen

00890-01

## Speicherfühler SPF (SPFS) 🏠

### Montageort:

- Im Tauchrohr des Warmwasserspeichers (meist an der Stirnseite des Speichers)



### Montage:

- Fühler so weit wie möglich in das Tauchrohr einschieben.

!

Das Tauchrohr muss trocken sein.

## Systembus

### Das Heizanlagensystem (maximal)

- 1-8 Kessel (modulierend oder schaltend)
- 1-15 gemischte witterungsgeführte Heizkreise
- 0-15 Raumregler (digital oder analog)
- 1 Solarsystem (2 Kollektoren, 2 Speicher)
- 1 Feststoffkessel

### Die Buskennung / Heizkreisnummer

#### Bei Mischerreglern und Bediengeräten

Die Buskennung (00-15; Parameter der Fachmannebene) stellt eine Nummerierung der Heizkreise der Anlage dar. Jedes Bedienmodul und jedes Mischermodul erhält als Buskennung die Nummer des zugeordneten Heizkreises.

- Heizkreisnummern nicht zweifach vergeben
- 00 und 01 nicht gleichzeitig verwenden
- Heizkreise mit „01“ beginnend durchnummeriert.
- 00 nur bei Austauschreglern verwenden, wenn die „00“ im ausgetauschten Regler verwendet wurde.

Vorbelegung: Heizkreis 1 → 01  
Heizkreis 2 → 02

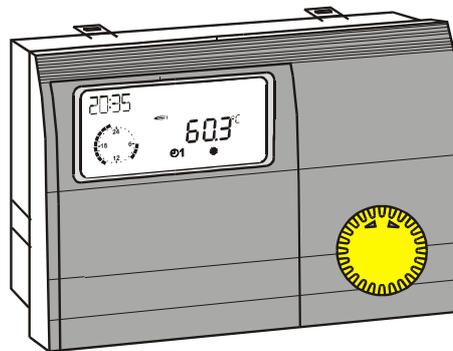
- ! Nach der Einstellung aller Buskennungen muss die Heizanlage einmal stromlos geschaltet werden.

## Eingabe der Grundeinstellung

- ! Bitte unbedingt **nach** Abschluß der Installation die gewünschte Betriebsart einstellen.
- ! Bitte die Einstellungen in der vorgegebenen Reihenfolge vornehmen (=> Prioritäten).

## Bedienung im Normalbetrieb

(geschlossene Bedienklappe)



### Bedienelemente



Veränderung der eingestellten Betriebsart

### Betriebsartenwahl

Durch Drehen des Knopfes können Sie die gewünschte Betriebsart wählen. Die gewählte Betriebsart wird durch ein Symbol unten in der Anzeige dargestellt. Sie wird wirksam, wenn die Einstellung 5 s nicht verändert wird.

Die folgenden Betriebsarten sind wählbar:

#### **Bereitschaft / AUS**

(Heizen AUS und Warmwasserbereitung AUS, nur Frostschutzfunktion)

#### **1 Automatikbetrieb 1**

(Heizen nach Zeitprogramm 1; WW nach WW-Programm)

#### **2 Automatikbetrieb 2**

(Heizen nach Zeitprogramm 2; WW nach WW-Programm)

#### **Tagbetrieb**

(24h Heizen mit Komforttemperatur 1; WW nach WW-Programm)

#### **Nachtbetrieb**

(24h Heizen mit Absenkttemperatur; WW nach Programm)

#### **Sommerbetrieb**

(Heizen AUS, WW nach WW-Programm)

 **Service** (automatische Rücksetzung nach 15 min)  
Kessel regelt auf Kesselsolltemperatur = maximale Kesseltemperatur. Sowie die Kesseltemperatur von 65°C erreicht ist, regeln die Verbraucher auf ihre maximale Vorlauftemperatur zur Abführung der Wärme (Kühlfunktion).

**!** Die Kühlfunktion muss in den Verbraucherkreisen über einen Einstellwert explizit freigegeben werden.

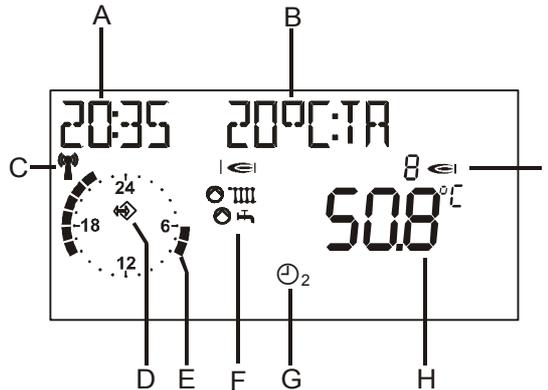
### Wirkung der Betriebsart

Die hier eingestellte Betriebsart wirkt auf die Kesselregelung und auf die integrierten Heizkreise des Reglers.

Jedem Heizkreis kann separat eine hiervon abweichende Betriebsart über den Parameter „Betriebsart“ in der Benutzerebene des entsprechenden Heizkreises zugeordnet werden.

Bei Einstellung der Betriebsarten „ = Bereitschaft/AUS“, und „ = Sommerbetrieb“ wirken diese bei Anlagenreglern reduzierend auf alle Heizkreise bzw. Verbraucherkreise der gesamten Anlage.

**!** Bei Mischerreglern wirkt die Reduktion der Betriebsart nur auf die internen Heizkreise.

**Anzeige im Normalbetrieb**

**!** Aufgrund der Toleranzen von Fühlern sind Abweichungen zwischen verschiedenen Temperaturanzeigen von +/- 2K (2°C) normal. Bei sich schnell ändernden Temperaturen ergeben sich zeitweilig höhere Abweichungen aufgrund des unterschiedlichen Zeitverhaltens verschiedener Fühler.

**!** Die Anzeige des aktuellen Heizprogrammes gilt für den ersten Heizkreis des Gerätes. Die Anzeige ist bei 2 Heizkreisen umschaltbar.

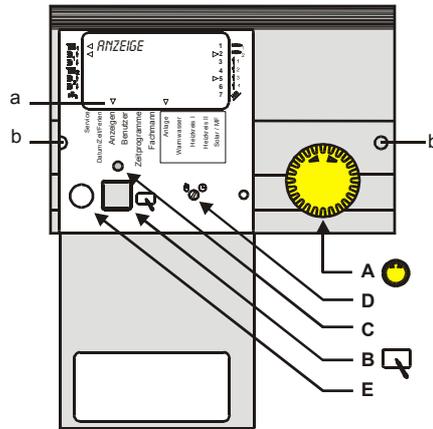
**Erläuterungen**

- A aktuelle Uhrzeit
- B Frei wählbare Anzeige (siehe Parameter „AUSWAHL ANZ“)
- C DCF Empfang OK (nur bei angeschlossenem Empfänger über eBUS)
- D Bus-Symbol (wenn dieses Symbol nicht erscheint Datenleitung zu angeschlossenen CAN Reglern überprüfen => eBUS über Ebene ANZEIGEN prüfen)
- E Darstellung des aktiven Heizprogramms für den ersten Heizkreis (hier: 6:00 bis 08.00 Uhr und 16.00 bis 22.00 Uhr)
- F Statusanzeige:  internes Brenner 1 Relais AN;  Heizbetrieb;  Warmwasserbereitung
- G Betriebsartenschalter, die Anzeige gilt für alle Heizkreise, für die keine gesonderte Betriebsart über den Einstellwert „BETRIEBSART“ gewählt wurde (hier  $\odot_2$  => Heizen nach Zeitprogramm 2).
- H Anzeige der aktuellen Temperatur des WE 1 bzw. Sammlertemperatur bei Kaskaden
- I Anzeige der Anzahl der aktiven Wärmeerzeuger (nur bei Kaskaden)

## Veränderung der Einstellwerte

Zum Verändern oder Abfragen von Einstellwerten muss zunächst die Bedienklappe geöffnet werden.

=> Regler schaltet in den Bedien-Modus



- a Display mit Anzeige der aktuellen Hauptebene
- b Löcher zum Entriegeln der Reglerbefestigungen. Einen feinen Schraubenzieher tief in die Löcher schieben und den Regler anschließend anheben.

## Bedienelemente



A => Drehgeber  
Wert/Ebene suchen oder Wert verstellen



B => Programmier-Taste

- Auswahl einer Werteebene
- Auswahl eines Wertes zum Verstellen
- Speichern eines neuen Wertes



C => Verstellanzeige  
LED AN => Der im Display angezeigte Wert kann durch Betätigung des Drehgebers (A) verstellt werden.



D => Hand-Automatik Schalter  
In der Betriebsart Hand sind alle Pumpen und die erste Brennerstufe eingeschaltet. Die Mischer werden nicht ver-  
stellt / angesteuert. (Anzeige: „NOTBETRIEB“).

### Begrenzung (Ausschalten mit 5K Hysterese):

- Brenner => MAX T-WE (Fachmann)
- Heizkreispumpen => MAX T-VORL (Fachmann)
- Speicherladepumpe => T-WW I (Benutzer)
- △ Vorsicht vor Überhitzung z.B. bei Fußboden- oder Wandheizungen! => Mischer per Hand einstellen!

E => PC-Anschluss über optischen Adapter

**Bedienebenen**

	Allgemein	SERVICE
		DATUM/ZEIT/FERIEN
Bedien Klappe öffnen	☺ Links drehen	↗
	☺ Rechts drehen	↘
Anzeigen		ANLAGE
		WARMWASSER
		HEIZKREIS I
		HEIZKREIS II
		SOLAR / MF
Benutzer		ANLAGE
		WARMWASSER
		HEIZKREIS I
		HEIZKREIS II
		SOLAR / MF
Zeitprogramme		ZIRKP-PROG
		WARMW-PROG
		HEIZPROG I  1
		etc...
Fachmann		ANLAGE
		WARMWASSER
		HEIZKREIS I
		HEIZKREIS II
		SOLAR / MF
Fachmann FA		ANLAGE

**Die Bedienung ist in verschiedene Bereiche unterteilt:**

**Allgemein - Anzeigen - Benutzer - Zeitprogramme – Fachmann. Beim Öffnen der Bedien-Klappe gelangt man automatisch in den Anzeigenbereich.**

- Im Display wird für kurze Zeit (1 Uhrlauf) der aktuelle Bereich „ANZEIGEN“ eingeblendet.
- Nach Ablauf der Uhr wechselt das Display auf die aktuelle Bedienebene „ANLAGE“.
- Beim Wechsel in einen neuen Bereich wird dieser für kurze Zeit (1 Uhrlauf) eingeblendet.

- ☺ Mit dem Drehgeber die Ebene wählen, in der sich der zu verstellende bzw. der anzuzeigende Wert befindet
-  Prog-Taste drücken! => Öffnen / Auswahl der Ebene
- ☺ Mit dem Drehgeber Wert suchen
-  Prog-Taste drücken! => Auswahl des Wertes LED leuchtet=> Verstellen ist jetzt möglich
- ☺ Mit dem Drehgeber Wert ändern
-  Prog-Taste drücken! => Wert speichern LED erlischt

**Beim ersten Öffnen der Bedien-Klappe nach Anlegen der Spannung erscheint einmalig die Ebene INSTALLATION. Nach Einstellen der hier zusammengefaßten Werte ist der Regler lauffähig.**

## Bereiche

### Allgemein

Zusammenfassung einer Auswahl von Werten

Service => für den Servicetechniker

Datum/Zeit/Ferien => für den Benutzer

### Anzeigen

Anzeige von Anlagenwerten (z.B. Fühler- und Sollwerte).

Eine Verstellung ist nicht möglich. Eine Fehlbedienung in diesem Bereich ist somit ausgeschlossen.

### Benutzer

Zusammenfassung der Einstellwerte, die durch den Betreiber eingestellt werden können.

### Zeitprogramme

Zusammenfassung der Zeitprogramme für die Heizkreise, den Warmwasserkreis und ggf. die Zusatzfunktionen

### Fachmann

Zusammenfassung der Werte für deren Einstellung ein Fachwissen erforderlich ist (Installateur).

△ Werte in der Fachmannebene sind durch eine Code-Nr. geschützt (Schäden/Fehlfunktion möglich).

### Fachmann FA (nur bei FA über BUS)

Zusammenfassung der durch den Feuerungsautomaten gesendeten Werte.

## Ebenen

Die Einstellwerte in den verschiedenen Bereichen sind in Bedienebenen sortiert

- Anlage
- Warmwasser
- Heizkreis I
- Heizkreis II
- Solar/MF

### Anlage

Alle Anzeige- und Einstellwerte, die sich auf den Wärmeerzeuger oder die gesamte Anlage beziehen, bzw. die sich keinem Verbraucherkreis zuordnen lassen.

### Warmwasser

Alle Anzeige- und Einstellwerte, die die zentrale Warmwasserbereitung inkl. Zirkulation betreffen.

### Heizkreis I / II

Alle Anzeige- und Einstellwerte, die sich auf den zugehörigen Verbraucherkreis beziehen (auch z.B. als dezentraler Warmwasserkreis).

### Solar/MF

Alle Anzeige- und Einstellwerte, die die solare Energiegewinnung und die Einstellung der Multifunktionsrelais betreffen.

**Installation-Ebene**

<b>Installation-Ebene</b>	
Alle Werte dieser Ebene müssen nacheinander –ohne Unterbrechung- eingegeben werden	
☒ Ebene öffnen, ⌚ Wert verstellen, ☒ Wert speichern und nächsten Wert aktivieren	
DEUTSCH	Sprache einstellen
UHRZEIT	Aktuelle Uhrzeit einstellen: 1. Minute => ☒ => 2. Stunde
JAHR	Aktuelles Datum einstellen
MONAT	Aktuelles Datum einstellen
TAG	Aktuelles Datum einstellen
Fortsetzung siehe nächste Seiten	

**Ablauf der Inbetriebnahme**

1. Bitte lesen Sie diese Anleitung vor der Inbetriebnahme sorgfältig durch
2. Regler montieren, elektrisch anschließen und den Kessel bzw. die Spannungsversorgung einschalten
3. Warten bis die Standard-Anzeige im Regler erscheint
4. Bedienklappe öffnen

Beim ersten Öffnen der Bedienklappe nach dem Einschalten der Spannung erscheint die Ebene „INSTALLATION“ im Display.

5. ☒ INSTALLATION starten
6. ⌚ 1. Wert einstellen
7. ☒ Wert speichern und nächster Wert ...
8. Bedienklappe schließen (Ende INSTALLATION)
9. Programmschalter auf die gewünschte Betriebsart verstellen z.B. Automatik 1 (siehe Seite 18)

## Installation-Ebene

Installation-Ebene			
Bezeichnung	Wertebereich	Standard	EW
Anlage	----, 01 - 06	----	
WE1 TYP	00 – 06	03	
WE1 BUS	00 – 04	00	
WE2 TYP	00 – 05	00	
WE2 SPEICHER	00 - 03	00	
PUFFER	00, 01, 02	00	
HK-FUNKTION III <sub>1</sub>	00, 01, 03	00	
HK-FUNKTION III <sub>2</sub>	00 - 04	00	
LEISTG/STUFE	00 – 1000 KW	00 KW	
Fortsetzung siehe nächste Seiten			

### Anlage (Wahl der Grundfunktion des Reglers)

Mit diesem Einstellwert können die weiteren Werte der Inbetriebnahmeebene vorbelegt werden. Die folgenden Grundfunktionen können vorgewählt werden (siehe auch Anlagenbeschreibung Seite 32).

---- keine Vorbelegung => Werte bleiben auf früher gewähltem Stand stehen (Auslieferung: E8.0634 2-stufiger Brenner; Warmwasserbereitung zwei gemischte Heizkreise

- 01 = E8.4034 => Kaskadenregler für modulierende WE
- 02 = E8.4834 => Kaskadenregler für schaltende WE
- 03 = E8.3611 => 0-10V Regler
- 04 = E8.0634 => Standardregler mit 2-stufigem WE
- 05 = 2WE-Regler => 2 WE Kaskade über Relais schaltend
- 06 = E8.6644 => (keine Funktion in V1)

### WE1 TYP (Art des primären Wärmeerzeugers)

- 00 = Kein primärer Wärmeerzeuger
- 01 = Einstufiger WE schaltend
- 02 = Einstufig modulierend
- 03 = Zweistufiger WE schaltend (zweite Stufe über A7 )
- 04 = Zwei einzelne WE schaltend (zweiter WE über A7 )
- 05 = Mehrstufig schaltend (Kaskade über BUS)
- 06 = Mehrstufig modulierend (Kaskade über BUS)

### WE1 BUS (Anschluss für WE)

- 00 = Relais => Standard (schaltender WE)
- 01 = CAN-BUS => Standard (Kaskade schaltend)
- 02 = eBUS => WE ohne Temperaturregler  
=> Vorgabe Modulationsgrad  
=> Standard (Kaskade modulierend)
- 03 = eBUS => WE mit Temperaturregler  
=> Vorgabe Solltemperatur  
[ bei Kaskade nicht geeignet ]
- 04 = 0-10V nur bei WE1 TYP = 01, 02 oder 03  
Brennerrelais werden parallel angesteuert  
Fühler KF [F8] muss angeschlossen werden

Eingabe der Grundeinstellung**WE2 TYP** (Art des sekundären WE => A7)

(Bei WE1 mit 2-stufigem Brenner – nicht aktiv)

00 = Kein sekundärer Wärmeerzeuger

01 = Feststoffkessel => Funktion siehe „WE2 SPEICHER“

02 = (keine Funktion in V1)

03 = (keine Funktion in V1)

04 = Sammlerpumpe

05 = Pumpe für WE1 (z.B. zusätzlicher WE bei Kaskaden)

**WE2 SPEICHER (Wärmespeicher für WE2)**

(Nur bei WE2 TYP = Feststoff)

Anfahrentlastung gilt übergeordnet:

EIN:  $T\text{-WE2} > T\text{-WE2 MIN}$

AUS:  $T\text{-WE2} < [T\text{-WE2 MIN} - 5K]$

T-WE2 = Temperatur des Feststoffkessels

00 = Heizen gegen Sammler (kein Speicher) => F8

EIN:  $T\text{-WE2} > [F8 + \text{HYST BRENN 2} + 5K]$

AUS:  $T\text{-WE2} < [F8 + \text{HYST BRENN 2}]$

01 = Heizen gegen Puffer-Speicher => F1, F3

EIN:  $T\text{-WE2} > [F3 + \text{HYST BRENN 2} + 5K]$

AUS:  $T\text{-WE2} < [F1 + \text{HYST BRENN 2}]$

02 = Heizen gegen WW-Speicher => F6

EIN:  $T\text{-WE2} > [F6 + \text{HYST BRENN 2} + 5K]$

AUS:  $T\text{-WE2} < [F6 + \text{HYST BRENN 2}]$

03 = Heizen gegen SPEICHER III (Schwimmbad) => F15

EIN:  $T\text{-WE2} > [F15 + \text{HYST BRENN 2} + 5K]$

AUS:  $T\text{-WE2} < [F15 + \text{HYST BRENN 2}]$

Schaltverhalten

Das Einschalten der Pumpe erfolgt, wenn die Temperatur des Feststoffkessels die Temperatur des Referenzfühlers um die Hysterese (HYST BRENN 2 + 5K) übersteigt. Die Abschaltung erfolgt, wenn die Temperatur um 5K unter diese Einschalttemperatur fällt.

Anfahrentlastung

Die Abschaltung erfolgt, wenn die Temperatur des Feststoffkessels die eingestellte Grenztemperatur (T-WE2 MIN) um 5K unterschreitet. Die Pumpe wird wieder freigegeben, wenn die Temperatur des Feststoffkessels über die eingestellte Grenztemperatur (T-WE2 MIN) steigt.

Sperrung WE1

EIN:  $T\text{-WE2} > \text{WE-Solltemperatur} + 5K$  und  
Pumpe WE2 = EIN

AUS:  $T\text{-WE2} \leq \text{WE-Solltemperatur}$  oder  
Pumpe WE2 = AUS

Keine WE1 Sperrung bei

WE1-Typ = „Mehrstufig schaltend“

WE1-Typ = „Mehrstufig modulierend“

## Installation-Ebene

WE2 SPEICHER = „Heizen gegen WW-Speicher ( F6 )“  
WE2 SPEICHER = „Heizen gegen SPEICHER III ( F15 )“

! Ist die Kühlfunktion aktiviert, so wirkt diese ebenfalls auf die Feststoffkesselfunktion.

### PUFFER (Speicherart des Heizungspuffers)

! Nach Aktivierung (>0) kann keine FBR für den Heizkreis 1 angeschlossen werden.

00 = kein Pufferspeicher für Heizbetrieb

01 = Pufferspeicher für Heizbetrieb (F1-F3)  
(Fühlerumschaltung - in V1 keine weitere Funktion)

02 = Kombispeicher für Heiz und WW-Betrieb  
(Fühlerumschaltung - in V1 keine weitere Funktion)

### HK-FUNKTION (Funktionswahl Heizkreis)

Bei Verstellung dieses Parameters wird der Regler neu gestartet. In der Anzeige erscheint kurz „RESET“.

00 => Standard Heizkreis

01 => Regelung auf feste Vorlauftemperaturen

Während der Heizzeiten (siehe Heizprogramm) wird der Heizkreis mit der eingestellten festen Vorlauftemperatur [T-VORL TAG] gefahren, während der Absenkezeiten entsprechend mit der eingestellten festen Vorlauftemperatur [T-VORL NACHT].

02 => Schwimmbadregelung (nur für Heizkreis II)

Diese Funktion kann zum Beheizen eines Schwimmbads genutzt werden. Der Mischer regelt die Vorlauftemperatur für den Schwimmbadwärmetauscher. Der Fühler der Wassertemperatur des Schwimmbads wird an den Raumfühlerschluß für den Heizkreis (siehe FBR) angeschlossen. [Stecker III; 1+2]

Die Regelung der Vorlauftemperatur wirkt entsprechend einer reinen Raumregelung [RAUMEINFL].

Der Sollwert für die Wassertemperatur kann im Bereich Benutzer in der zugehörigen Heizkreisebene eingegeben werden [T-POOL 1/2/3]. Das Heizprogramm wirkt. In der Absenkezeit wird nicht geheizt (nur Frostschutz).

In der Anzeigeebene werden die Wassertemperatur und der aktuelle Sollwert angezeigt [T-POOL / T-POOL SOLL].

03 => Warmwasserkreis

Diese Funktion kann zum Betreiben zusätzlicher Warmwasserkreise genutzt werden. Der Vorlauffühler des Heizkreises wird im Warmwasserspeicher platziert.

Der Sollwert für die Warmwassertemperatur kann im Bereich Benutzer in der zugehörigen Heizkreisebene eingegeben werden [T-WW 1/2/3]. Das Heizprogramm für den Heizkreis wirkt als Freigabeprogramm für den Speicher. In der Absenkezeit wird die Speicher Solltemperatur auf 10°C gesetzt.

Die Warmwasservorrangfunktion des Kesselreglers kann genutzt werden (Teilvorrang wirkt wie Vorrang).

## Eingabe der Grundeinstellung

### 04 => Rücklaufanhebung über Mischer

(nur für Heizkreis II)

Der Vorlauffühler des Heizkreises wird als Rücklauffühler des Kessels genutzt. Der Mischer regelt 24h auf den eingestellten Wert [MIN T-VORL] des Heizkreises.

**Einbauhinweis:** Mischer AUF => Vorlauf des Kessels wird in den Rücklauf gespeist (=> Rücklaufanhebung)

Mischer ZU => Rücklauf der Heizkreise wird durchgeleitet.

Bei geöffnetem Mischer muss die Zirkulation durch den Kessel sichergestellt sein (Kesselpumpe).

### **LEISTG/STUFE (Kesselleistung für jede Stufe)**

Anzeige der WE-Nummer und der Stufe => Auswahl mit Prog-Taste => Eingabe/Verstellen der Leistung des WE

- - - - = Stufe / Kessel nicht vorhanden bzw. nicht aktiv

Bei Kesseln gleicher Leistung ist eine Kesselfreigabe ausreichend z.B.:

WE1 01       => 01

WE1 02       => 01

WE2 01       => 01 etc.

(je nach Anzahl der Kessel)

### Automatische Zuordnung:

Nach einem Neustart oder neuer Konfiguration sucht der Regler die Bussysteme nach Wärmeerzeugern ab. In dieser Zeit (ca. 1 min) kann noch keine manuelle Eingabe der Leistung erfolgen [Anzeige „SCAN“]. Meldet sich ein Wärmeerzeuger mit Angabe der Leistung, wird diese Leistung

in die Liste automatisch eingetragen. Meldet sich ein WE ohne Angabe der Leistung, so wird er mit 15KW in die Liste eingetragen. Dieser Wert kann anschließend manuell korrigiert werden.

Wird nach einem Neustart oder nach Aktivierung des Parameters KONFIG NEU ein Kessel, der schon einmal konfiguriert wurde nicht mehr gefunden, so wird eine Fehlermeldung ausgegeben. Nach betätigen von KONFIG OK am Ende der Leistungseingabe, wird dieser Kessel aus der Konfiguration herausgenommen und die Fehlermeldung gelöscht.

## Installation-Ebene

Solar/MF			
Bezeichnung	Wertebereich	Standard	EW
MF(1-4) FUNKTION	00 - 26	00,00,01,02	
T-MF(1-4) SOLL	30°C – 90°C	30°C	
MF(1-4) HYST	2K – 10K	5K	
F15 FUNKTION	00 - 02	00	
Fortsetzung siehe nächste Seiten			

### Funktionen für die Zusatzrelais

Die Multifunktionsrelais = MF-Relais sind jeweils mit einer Grundfunktion belegt

MF-1: Mischer HK1 AUF (MF1 FUNKTION = 00)

MF-2: Mischer HK1 ZU (MF2 FUNKTION = 00)

MF-3: Sammlerpumpe (MF3 FUNKTION = 01)

MF-4: Zirkulation (Zeit) (MF4 FUNKTION = 02)

Wenn diese Grundfunktion eines MF-Relais nicht benötigt wird (Konfiguration der Anlage in der Installations-Ebene), kann für jedes freie Relais eine der im Folgenden beschriebenen Funktionen gewählt werden.

Den MF-Relais  $\downarrow$  1-4 (A8-A11) ist jeweils ein Fühler  $\downarrow$  1-4 (F11-F14) zugeordnet (nur für Funktionen ab „20“). Ist ein weiterer Fühler für eine Funktion erforderlich, so ist dieser als F17 (Stecker III, Pin 2+3) anzuschließen.

Die für die MF-Relais  $\downarrow$  1-4 wählbaren Funktionen sind im Folgenden exemplarisch für das MF-Relais 1 beschrieben.

### **MF1 FUNKTION** (Funktionswahl Relais MF1)

#### **T-MF1 SOLL** (Schalttemperatur Relais MF1)

#### **MF1 HYST** (Hysterese Relais MF1)

#### **00 = Keine MF-Funktion**

#### **01 = Sammlerpumpe**

EIN: Bei Wärmeanforderung eines Verbrauchers

AUS: Ohne Wärmeanforderung eines Verbrauchers

Bei Wärmeanforderung mindestens eines Verbrauchers der Anlage wird die Pumpe eingeschaltet. Nach Ausschalten des Brenners wirkt die Nachlauffunktion.

#### **02 = Zirkulation (Zeit)**

Schaltung des Relais nach dem Zeitprogramm für die Zirkulationspumpe

#### **03 = Zubringerpumpe**

EIN: Bei Wärmeanforderung eines internen Verbrauchers

AUS: Ohne Wärmeanforderung eines internen Verbrauchers. Es erfolgt ein Pumpennachlauf.

#### **05 = Pumpe WE1**

Das Relais kann für die Ansteuerung der Kesselpumpe für den Wärmeerzeuger 1 genutzt werden.

(Relais schaltet mit Brennerrelais 1; Nachlauf=5 min)

#### **06 = Pumpe WE2**

Bei Nutzung des Reglers für die Ansteuerung von zwei Wärmeerzeugern kann das Relais für die Ansteuerung der Pumpe für den WE 2 genutzt werden.

(Relais schaltet mit Brennerrelais 2; Nachlauf=5 min)

**20 = Temperaturgesteuerte Zirkulationspumpe**

T-ZIRK = Rücklauftemperatur der Zirkulationsleitung

EIN:  $T-ZIRK < T-MF1 \text{ SOLL}$

AUS:  $T-ZIRK > [T-MF1 \text{ SOLL} + MF1 \text{ HYST}]$

Die Zirkulationspumpe wird eingeschaltet, wenn die Rücklauftemperatur unter die eingestellte Grenztemperatur (T-MF1 SOLL) fällt. Die Pumpe wird wieder ausgeschaltet, wenn die Rücklauftemperatur die eingestellte Grenztemperatur um die Hysterese (MF1 HYST) überschreitet.

Das eingestellte Zirkulationsprogramm wie auch die Einstellung „Zirkulation mit Warmwasser“ gilt übergeordnet => Ein Einschalten erfolgt nur während der Freigabezeiten.

**21 = Zirkulationspumpe über Impuls**

EIN: Bei Kurzschluß am zugeordneten Fühlereingang

AUS: Nach 5 Minuten

Bei Kurzschluß am Fühlereingang Multifunktionsfühler wird die Zirkulationspumpe für 5 min eingeschaltet. Die Einschaltung erfolgt auf der Flanke einmalig.

Das eingestellte Zirkulationsprogramm wie auch die Einstellung „Zirkulation mit Warmwasser“ gilt übergeordnet => Ein Einschalten erfolgt nur während der Freigabezeiten.

**22 = Feststoffkeseleinbindung**

(z.B. in Verbindung mit 2-stufigen WE)

T-MF1 bzw. 1-4 = Temperatur des Feststoffkessels

T-PUFFER U = Temperatur des Pufferspeichers im Bereich der Einspeisung [F1]

EIN:  $T-MF1 > [T-PUFFER \text{ U} (F1) + MF1 \text{ HYST} + 5K]$

AUS:  $T-MF1 < [T-PUFFER \text{ U} (F1) + MF1 \text{ HYST}]$

Anfahrtlastung:

EIN:  $T-MF1 > T-MF1 \text{ SOLL}$

AUS:  $T-MF1 < [T-MF1 \text{ SOLL} - 5K]$

Das Einschalten der Pumpe erfolgt, wenn die Temperatur des Feststoffkessels die Temperatur des Pufferpeichers im Bereich der Einspeisung [T- PUFFER U (F1)] um die Hysterese [MF1 HYST + 5K] übersteigt. Die Abschaltung erfolgt, wenn die Temperatur um 5K unter diese Einschalttemperatur fällt.

Die Abschaltung erfolgt zusätzlich, wenn die Temperatur des Feststoffkessels die eingestellte Grenztemperatur [T-MF1 SOLL] um 5K unterschreitet. Die Pumpe wird wieder freigegeben, wenn die Temperatur des Feststoffkessels über die eingestellte Grenztemperatur [T-MF1 SOLL] steigt.

Sperrung WE1:

EIN:  $T-MF1 > \text{WE-Solltemperatur} + 5K$  und Feststoffkesselpumpe = EIN

AUS:  $T-MF1 \leq \text{WE-Solltemperatur}$  oder Feststoffkesselpumpe = AUS

**23 = Solareinbindung (auf MF4 wegen PT1000 Fühler)**

T-KOLLEKTOR [T-MF4] = Temperatur des Solarkollektors  
 T-WW U [F12]= Temperatur des Warmwasser-Speichers im Bereich der Einspeisung

EIN:  $T-KOLLEKTOR > [T-WW \text{ U} + MF4 \text{ HYST} + 5K]$

## Installation-Ebene

AUS: T-KOLLEKTOR <  
[T-WW U + MF4 HYST]

Das Einschalten der Pumpe erfolgt, wenn die Temperatur des Solarkollektors die Temperatur des Speichers im Bereich der Einspeisung (T-WW U) um die Hysterese (MF4 HYST + 5K) übersteigt. Die Abschaltung erfolgt, wenn die Temperatur um 5K unter diese Einschalttemperatur fällt.

### Sicherheit / Anlagenschutz:

AUS: T-WW > T-MF4 SOLL

EIN: T-WW < [T-MF4 SOLL – 5K]

Die Abschaltung erfolgt, wenn die Temperatur des Speichers über die eingestellte Grenztemperatur (T-MF4 SOLL) steigt. Die Pumpe wird wieder freigegeben, wenn die Speichertemperatur um 5K unter die Grenztemperatur fällt.

### **24 = Rücklaufanhebung WE1**

T-RUECKLAUF 1 = Rücklauftemperatur von der Anlage  
[= T-MF1 bzw. 1-4].

EIN: T-RUECKLAUF 1 < T-MF1 SOLL

AUS: T-RUECKLAUF 1 > [T-MF1 SOLL +MF1 HYST]

Die Pumpe zur Rücklaufanhebung wird eingeschaltet, wenn die Rücklauftemperatur unter die eingestellte Grenztemperatur (T-MF1 SOLL) sinkt. Sie wird wieder ausgeschaltet, wenn die Rücklauftemperatur die eingestellte Grenztemperatur um die Hysterese (MF1 HYST) überschreitet.

### **25 = Rücklaufanhebung WE2**

T-RUECKLAUF 2 = Rücklauftemperatur von der Anlage

EIN: T-RUECKLAUF 2 < T-MF1 SOLL

AUS: T-RUECKLAUF 2 > [T-MF1 SOLL+ MF1 HYST]

Die Pumpe zur Rücklaufanhebung wird eingeschaltet, wenn die Rücklauftemperatur unter die eingestellte Grenztemperatur (T-MF1 SOLL) sinkt. Sie wird wieder ausgeschaltet, wenn die Rücklauftemperatur die eingestellte Grenztemperatur um die Hysterese (MF1 HYST) überschreitet.

### **26 = Rücklaufanhebung WE über Pufferspeicher**

EIN: T-PUFFER U [F1] > T-MF1+MF1 HYST + 5K

AUS: T-PUFFER U < T-MF1+MF1 HYST

Das Ventil zur Rücklaufanhebung über den Pufferspeicher wird aufgefahren, wenn die Temperatur Pufferspeicher-unten [T-PUFFER U] die Rücklauftemperatur der Anlage [Fühler 1 bzw. 1-4] um die Hysterese (MF1 HYST + 5K) übersteigt. Sie wird wieder ausgeschaltet, wenn die Temperatur Pufferspeicher-unten die Rücklauftemperatur unterschreitet.

### **F15 FUNKTION (Fühler Funktion F15)**

00 = Raumfühler für Heizkreis 2. Wird in dieser Position ein weiterer Fühler am Impulseingang [IMP] erkannt, so wird eine FBR ausgewertet.

01 = 0-10V Eingang => Für die Auswertung siehe Parameter SPG\_KURVE in der Ebene Fachmann/Anlage.

02 = Lichtsensor (für Plausibilitätsprüfung bei Solar – keine Funktion in Version V1).

<b>Heizkreise / Sensoren</b>			
<b>Bezeichnung</b>	<b>Wertebereich</b>	<b>Standard</b>	<b>EW</b>
BUS-KENNUNG 1	00 - 15	01	
BUS-KENNUNG 2	00 - 15	02	
5K SENSOREN	00=5K, 01=1K	5K	

### **BUS-KENNUNG (Heizkreisnummer):**

Die Heizkreise werden mit „01“ beginnend durchnummeriert. Heizkreisnummern dürfen nicht zweifach vergeben werden. „00“ bitte nur bei Austauschreglern verwenden (siehe Seite 17).

### **5K SENSOREN/ 1K SENSOREN**

(Für Eingabe ist die Code-Nr. erforderlich)

00 = 5KOhm NTC Fühler

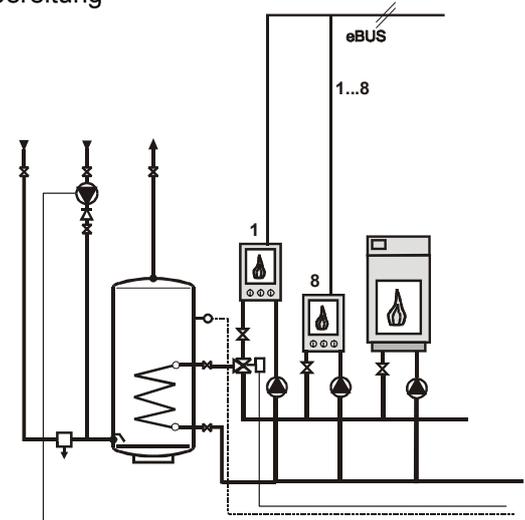
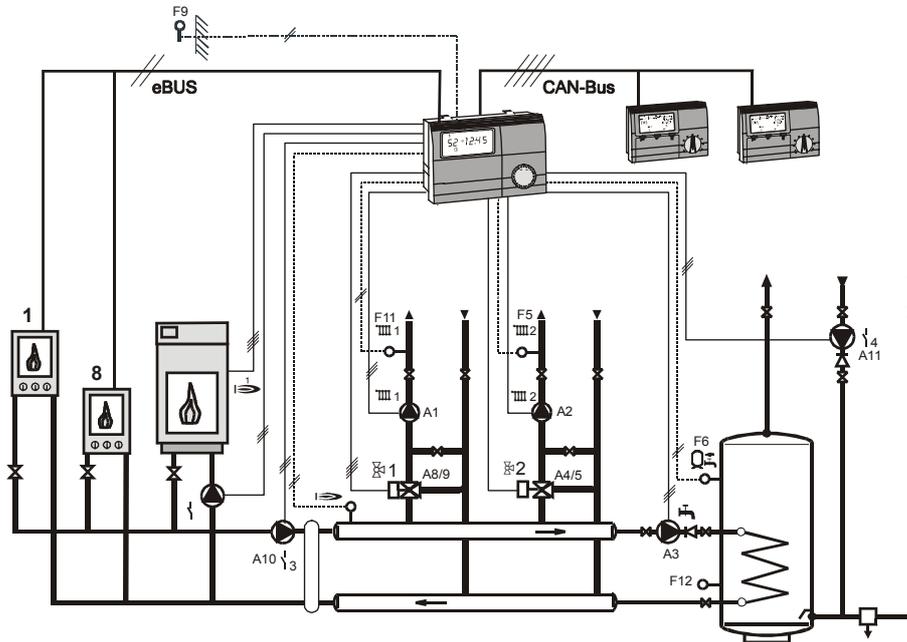
01 = 1kOhm PTC Fühler

Hier kann die Art der angeschlossenen Fühler eingestellt werden (gilt nicht für FBR, Raumfühler und Solarfühler PT 1000 [Stecker VIII]).

## Hydraulische Prinzipschaltbilder

Anlage 01 = E8.4034 =>  
Kaskadenregler für modulierende WE

Trennschaltung für  
Warmwasserbereitung



## Klemmenbelegung

### Fühler

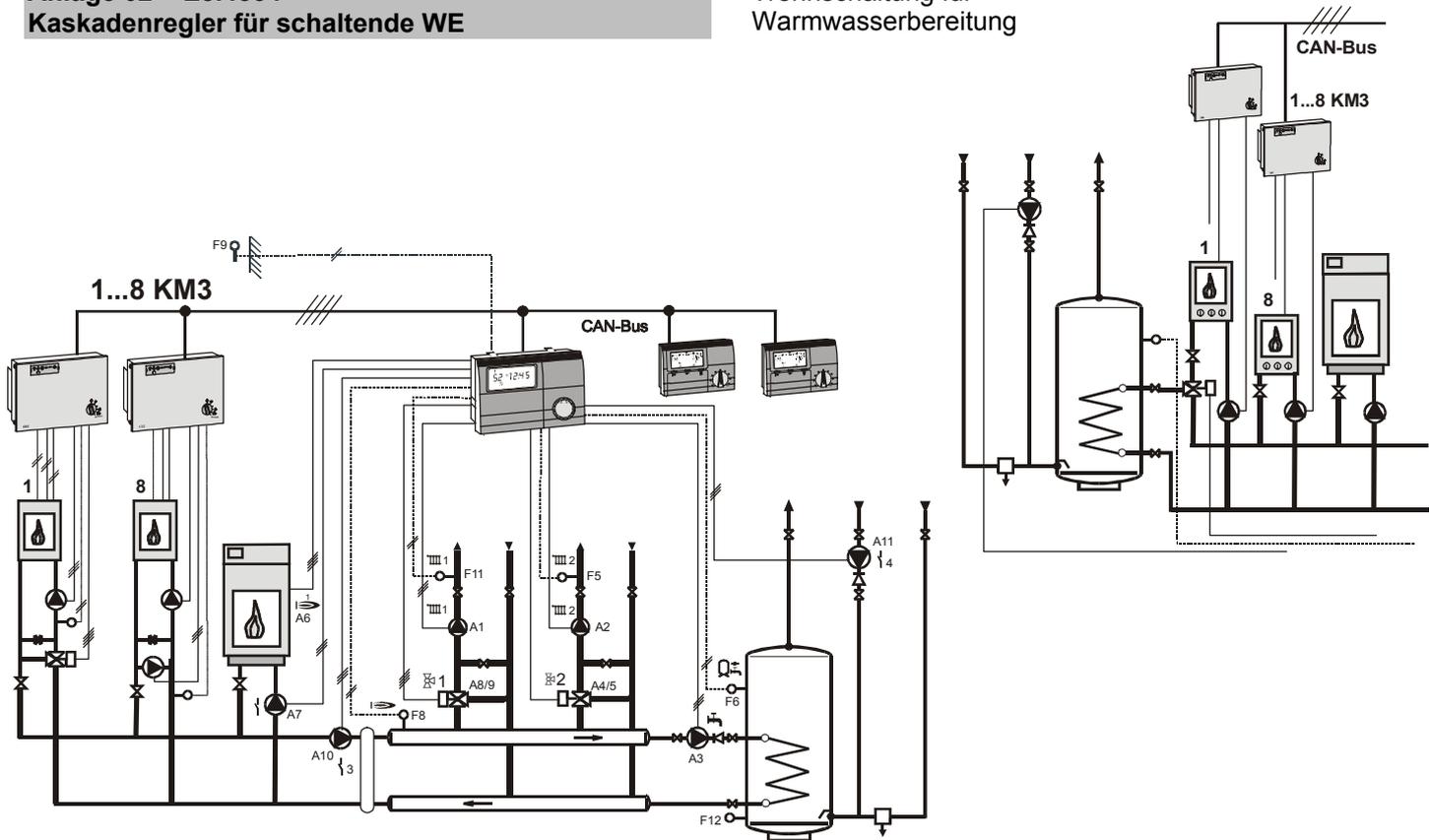
- VII (1+2): eBUS (zu den Wärmeerzeugern / FA)  
 I (2+3+M): optional FBR2 (FBR1) für Heizkreis 1  
 I (2+M): optional F2 = Raumfühler für Heizkreis 1  
 I (4+5): F5 = Vorlauffühler Heizkreis 2  
 I (6+7): F6 = Speicherfühler  
 I (7+8): F8 = Sammlerfühler  
 I (9+10): F9 = Außenfühler  
 V (1+M): F11 = Vorlauffühler Heizkreis 1  
 V (2+M): optional F12 = Warmwasserspeicher unten  
 VIII(1+M): optional F13 = Fühler Multifunktionsrelais 3  
 (PT1000; aber nicht bei Sammlerpumpe)  
 VIII (2+M): optional F14 = Fühler Multifunktionsrelais 4  
 (PT1000; aber nicht bei Zirkulation[Zeit])  
 III (1-3): optional FBR2 (FBR1) für Heizkreis 2  
 IX (1+2): Datenleitung CAN-Bus  
 IX (3+4): Spg.Versorgung CAN-Bus

### Netz

- II (1): N-Leiter Netz  
 II (2): Netzversorgung Gerät  
 II (3): Netzversorgung Relais  
 II (4): A1 = Pumpe Heizkreis 1  
 II (5): A2 = Pumpe Heizkreis 2  
 II (6): A3 = Speicherladepumpe  
 II (7): A4 = Mischer Heizkreis 2 auf  
 II (8): A5 = Mischer Heizkreis 2 zu  
 II (9+10): A6 = Zusätzlicher schaltender WE  
 VI (1+2): A7 = Pumpe zusätzlicher schaltender WE  
 IV (1): A8 = Mischer Heizkreis 1 auf  
 IV (2): A9 = Mischer Heizkreis 1 zu  
 IV (3): A10 = Sammlerpumpe/Multifunktionsrelais 3  
 IV (4): A11 = Zirkulationspumpe/Multifunktionsrelais 4

Anlage 02 = E8.4834 =>  
Kaskadenregler für schaltende WE

Trennschaltung für  
Warmwasserbereitung



## Klemmenbelegung

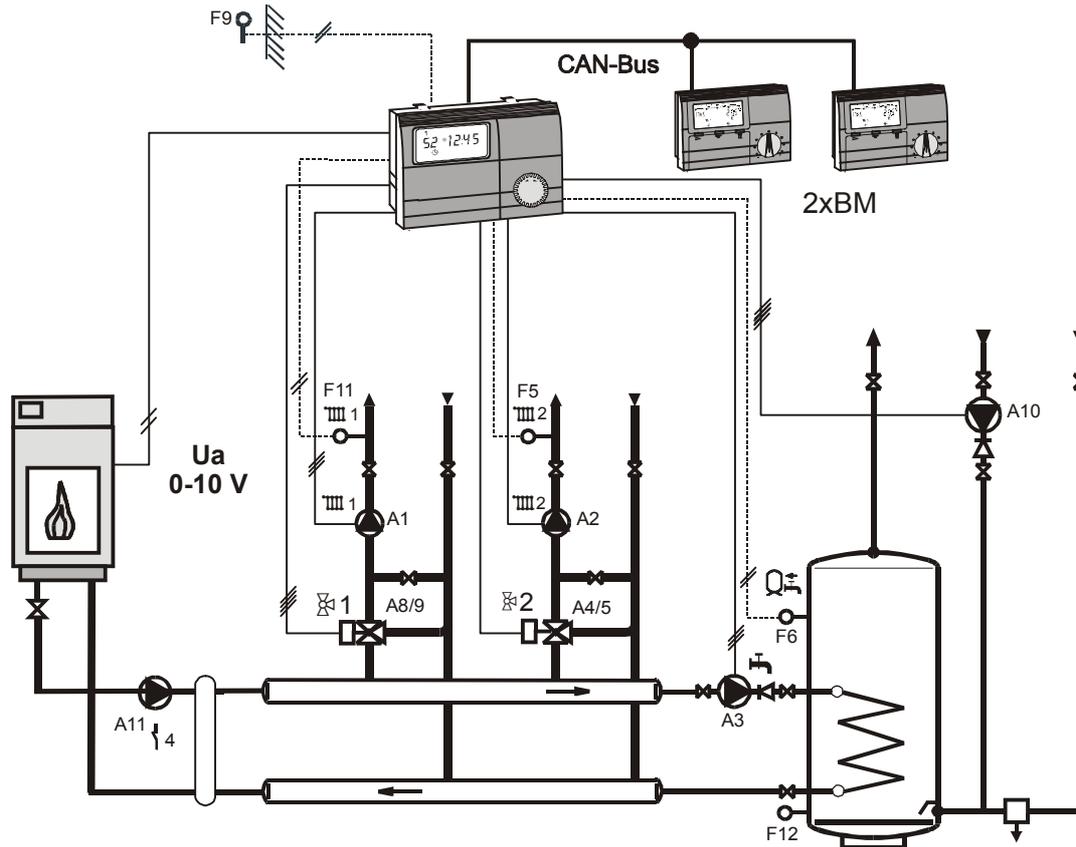
### Fühler

- I (2+3+M): optional FBR2 (FBR1) für Heizkreis 1
- I (2+M): optional F2 = Raumfühler für Heizkreis 1
- I (4+5): F5 = Vorlauffühler Heizkreis 2
- I (6+7): F6 = Speicherfühler
- I (7+8): F8 = Sammlerfühler
- I (9+10): F9 = Außenfühler
- V (1+M): F11 = Vorlauffühler Heizkreis 1
- V (2+M): optional F12 = Warmwasserspeicher unten
- VIII(1+M): optional F13 = Fühler Multifunktionsrelais 3 (PT1000; aber nicht bei Sammlerpumpe)
- VIII (2+M): optional F14 = Fühler Multifunktionsrelais 4 (PT1000; aber nicht bei Zirkulation[Zeit])
- III (1-3): optional FBR2 (FBR1) für Heizkreis 2
- IX (1+2): Datenleitung CAN-Bus
- IX (3+4): Spg.Versorgung CAN-Bus

### Netz

- II (1): N-Leiter Netz
- II (2): Netzversorgung Gerät
- II (3): Netzversorgung Relais
- II (4): A1 = Pumpe Heizkreis 1
- II (5): A2 = Pumpe Heizkreis 2
- II (6): A3 = Speicherladepumpe
- II (7): A4 = Mischer Heizkreis 2 auf
- II (8): A5 = Mischer Heizkreis 2 zu
- II (9+10): A6 = Zusätzlicher schaltender WE
- VI (1+2): A7 = Pumpe zusätzlicher schaltender WE
- IV (1): A8 = Mischer Heizkreis 1 auf
- IV (2): A9 = Mischer Heizkreis 1 zu
- IV (3): A10 = Sammlerpumpe/Multifunktionsrelais 3
- IV (4): A11 = Zirkulationspumpe/Multifunktionsrelais 4

## Anlage 03 = E8.3611 => 0-10V Regler



## Klemmenbelegung

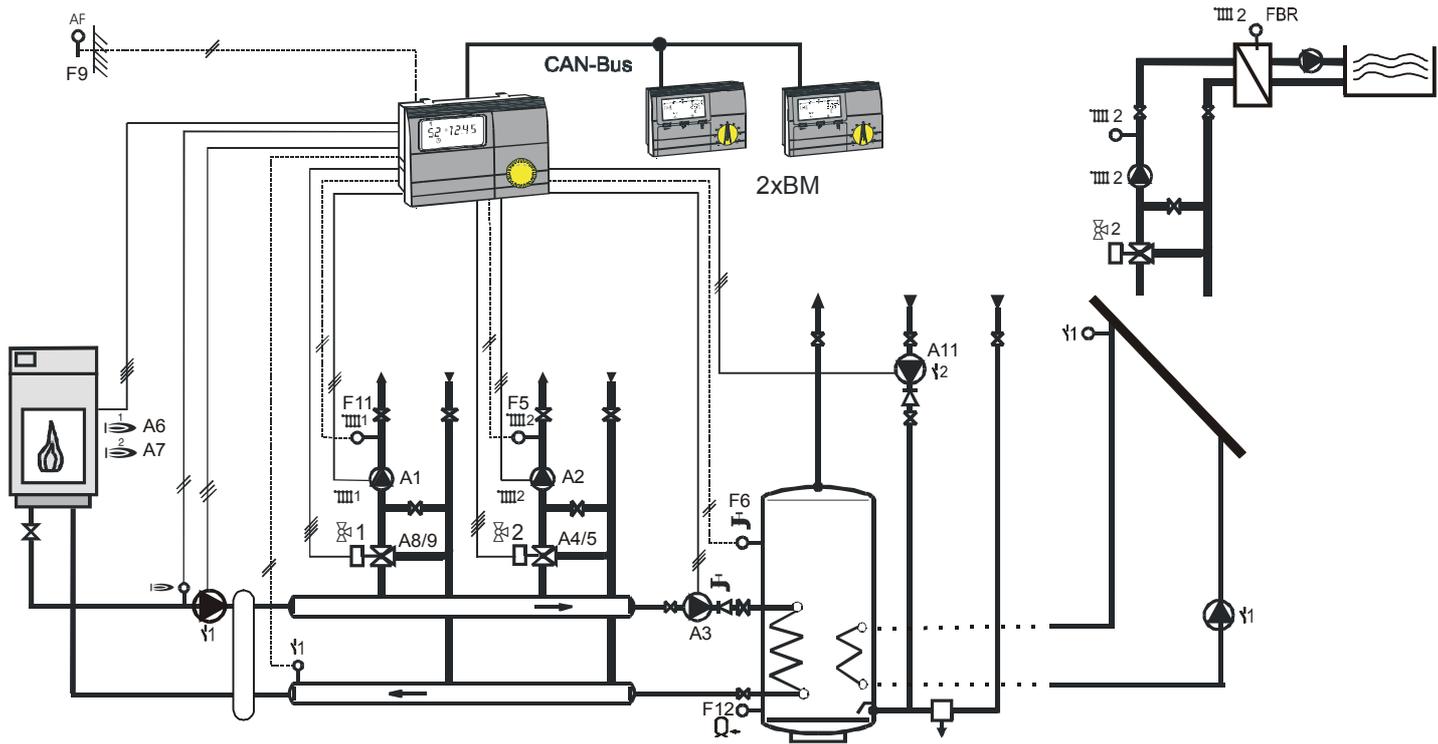
### Fühler

- I (2+3+M): optional FBR2 (FBR1) für Heizkreis 1
- I (2+M): optional F2 = Raumfühler für Heizkreis 1
- I (4+5): F5 = Vorlauffühler Heizkreis 2
- I (6+7): F6 = Speicherfühler
- I (7+8): optional F8 = WE1 Fühler
- I (9+10): F9 = Außenfühler
- V (1+M): F11 = Vorlauffühler Heizkreis 1
- V (2+M): optional F12 = Warmwasserspeicher unten
- VIII(1+M): optional F13 = Fühler Multifunktionsrelais 3 (PT1000; aber nicht bei Zirkulation[Zeit])
- VIII (2+M): optional F14 = Fühler Multifunktionsrelais 4 (PT1000)
- III (1-3): optional FBR2 (FBR1) für Heizkreis 2
- IX (1+2): Datenleitung CAN-Bus
- IX (3+4): Spg.Versorgung CAN-Bus

### Netz

- II (1): N-Leiter Netz
- II (2): Netzversorgung Gerät
- II (3): Netzversorgung Relais
- II (4): A1 = Pumpe Heizkreis 1
- II (5): A2 = Pumpe Heizkreis 2
- II (6): A3 = Speicherladepumpe
- II (7): A4 = Mischer Heizkreis 2 auf
- II (8): A5 = Mischer Heizkreis 2 zu
- II (9+10): A6 = -
- VI (1+2): A7 = -
- IV (1): A8 = Mischer Heizkreis 1 auf
- IV (2): A9 = Mischer Heizkreis 1 zu
- IV (3): A10 = Zirkulationspumpe/Multifunktionsrelais 3
- IV (4): A11 = optional Multifunktionsrelais 4

Anlage 04 = E8.0634 =>  
Standardregler mit 2-stufigem WE



## Klemmenbelegung

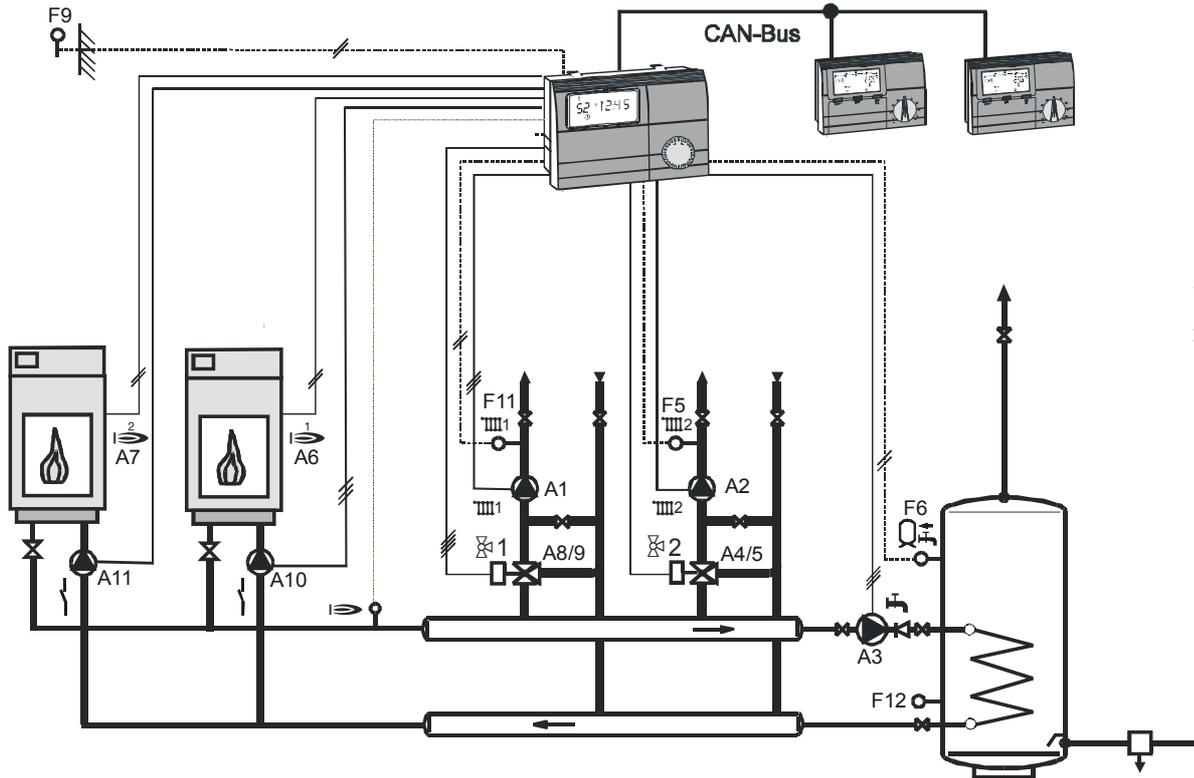
### Fühler

- I (2+3+M): optional FBR2 (FBR1) für Heizkreis 1
- I (2+M): optional F2 = Raumfühler für Heizkreis 1
- I (4+5): F5 = Vorlauffühler Heizkreis 2
- I (6+7): F6 = Speicherfühler
- I (7+8): F8 = WE1 Fühler
- I (9+10): F9 = Außenfühler
- V (1+M): F11 = Vorlauffühler Heizkreis 1
- V (2+M): optional F12 = Warmwasserspeicher unten
- VIII (1+M): F13 = Fühler Rücklauftemperatur (PT1000)
- VIII (2+M): optional F14 = Fühler Multifunktionsrelais 4 (PT1000; aber nicht bei Zirkulation[Zeit])
- III (1-3): optional FBR2 (FBR1) für Heizkreis 2
- IX (1+2): Datenleitung CAN-Bus
- IX (3+4): Spg.Versorgung CAN-Bus

### Netz

- II (1): N-Leiter Netz
- II (2): Netzversorgung Gerät
- II (3): Netzversorgung Relais
- II (4): A1 = Pumpe Heizkreis 1
- II (5): A2 = Pumpe Heizkreis 2
- II (6): A3 = Speicherladepumpe
- II (7): A4 = Mischer Heizkreis 2 auf
- II (8): A5 = Mischer Heizkreis 2 zu
- II (9+10): A6 = Brenner 1
- VI (1+2): A7 = Brenner 2 (kein Wechsler)
- IV (1): A8 = Mischer Heizkreis 1 auf
- IV (2): A9 = Mischer Heizkreis 1 zu
- IV (3): A10 = Zirkulationspumpe/Multifunktionsrelais 3
- IV (4): A11 = optional Multifunktionsrelais 4

Anlage 05 = 2WE-Regler => 2 WE Kaskade über Relais schaltend



## Klemmenbelegung

---

### Fühler

- I (2+3+M): optional FBR2 (FBR1) für Heizkreis 1
- I (2+M): optional F2 = Raumfühler für Heizkreis 1
- I (4+5): F5 = Vorlauffühler Heizkreis 2
- I (6+7): F6 = Speicherfühler
- I (7+8): F8 = WE1 Fühler
- I (9+10): F9 = Außenfühler
- V (1+M): F11 = Vorlauffühler Heizkreis 1
- V (2+M): optional F12 = Warmwasserspeicher unten
- III (1-3): optional FBR2 (FBR1) für Heizkreis 2
- IX (1+2): Datenleitung CAN-Bus
- IX (3+4): Spg.Versorgung CAN-Bus

### Netz

- II (1): N-Leiter Netz
- II (2): Netzversorgung Gerät
- II (3): Netzversorgung Relais
- II (4): A1 = Pumpe Heizkreis 1
- II (5): A2 = Pumpe Heizkreis 2
- II (6): A3 = Speicherladepumpe
- II (7): A4 = Mischer Heizkreis 2 auf
- II (8): A5 = Mischer Heizkreis 2 zu
- II (9+10): A6 = WE 1
- VI (1+2): A7 = WE 2
- IV (1): A8 = Mischer Heizkreis 1 auf
- IV (2): A9 = Mischer Heizkreis 1 zu
- IV (3): A10 = Pumpe WE 1/Multifunktionsrelais 3
- IV (4): A11 = Pumpe WE 2 Multifunktionsrelais 4

## Fehlermeldungen

Fehler	Fehlerbeschreibung
<b>Kommunikations-Fehler</b>	
E 90	Adr. 0 und 1 am Bus. Die Buskennungen 0 und 1 dürfen nicht gleichzeitig verwendet werden.
E 91	Buskennung belegt. Die eingestellte Buskennung wird bereits von einem anderen Gerät verwendet.
E 200	Kommunikations-Fehler WE1
E 201	Kommunikations-Fehler WE2
E 202	Kommunikations-Fehler WE3
E 203	Kommunikations-Fehler WE4
E 204	Kommunikations-Fehler WE5
E 205	Kommunikations-Fehler WE6
E 206	Kommunikations-Fehler WE7
E 207	Kommunikations-Fehler WE8
<b>Interne-Fehler</b>	
E 81	EEPROM-Fehler. Der ungültige Wert wurde durch den Standardwert ersetzt △ Parameterwerte überprüfen!

<b>Fühler-Fehler (Bruch/Schluß)</b>	
E 69	F5: Vorlauffühler HK2
E 70	F11: Vorlauffühler HK1, Fühler Multifunktion1
E 71	F1: Puffer unten Fühler
E 72	F3: Puffer oben Fühler
E 75	F9: Außenfühler
E 76	F6: Speicherfühler

E 78	F8: Kesselfühler / Sammlerfühler (Kaskade)
E 80	Raumfühler HK1, F2: Pufferfühler Mitte
E 83	Raumfühler HK2, F15: Schwimmbadfühler (Speicher 3)
E 135	F12: WW-Speicherfühler unten, Multifunktion 2
E 136	F13 (PT1000): WE2, Kollektor2, Multifunktion 3
E 137	F14 (PT1000): Kollektor 1, Multifunktion 4

Bei Auftreten eines Fehlers in der Heizungsanlage, erscheint ein blinkendes Warndreieck (△) und die zugehörige Fehlernummer im Display des Reglers. Die Bedeutung des angezeigten Fehlercodes kann der folgenden Tabelle entnommen werden.

Nach der Behebung eines Fehlers sollte die Anlage neu gestartet werden => RESET.

**RESET** : Kurze Abschaltung des Gerätes (Netzschalter). Regler startet neu, konfiguriert sich neu und arbeitet mit den bereits eingestellten Werten weiter.

**RESET+ ** : Überschreiben aller Einstellwerte mit Standardwerten (außer Sprache, Uhrzeit und Fühlerwerte). Die Zusatz Taste () muss beim Einschalten des Reglers (Netz ein) gedrückt werden, bis „EEPROM“ in der Anzeige erscheint.

## Fehlersuche

### Allgemein

Bei Fehlverhalten Ihrer Anlage sollten Sie zunächst die korrekte Verkabelung der Regler und Reglerkomponenten überprüfen.

### Fühler:

In der Ebene „Allgemein/Service/Sensortest“ können alle Fühler überprüft werden. Hier müssen alle angeschlossenen Fühler mit plausiblen Messwerten erscheinen.

### Aktoren (Mischer, Pumpen):

In der Ebene „Allgemein/Service/Relaistest“ können alle Aktoren überprüft werden. Über diese Ebene können alle Relais einzeln geschaltet werden. Somit kann der korrekte Anschluss dieser Komponenten (z.B. Drehrichtung der Mischer) einfach überprüft werden.

### BUS - Anschluss:

Im Bediengeräten bei Verbindung zum

Mischer => Anzeige des Kommunikationssymbols im Standard Display (je nach Ausführung „☞“ oder „☒“)

Kesselregler => Anzeige der Außen- und der Kesseltemperatur (siehe „Anzeigen/Anlage“)

Im Kesselregler bei Verbindung zum

Bediengerät => Anzeige der Raumtemperatur und ausblenden der aktuelle Raum Solltemperatur „----“ (siehe „Anzeigen/Heizkreis“)

Im Mischererweiterungsregler bei Verbindung zum  
Kesselregler => Anzeige der Außen- und der Kesseltemperatur (siehe „Anzeigen/Anlage“)

Bediengerät => Anzeige der Raumtemperatur und ausblenden der aktuelle Raum Solltemperatur „----“ (siehe „Anzeigen/Heizkreis“)

### Bei Störung der Kommunikation

Verbindungsleitungen überprüfen: Busleitungen und Fühlerleitungen müssen räumlich getrennt von Netzleitungen verlegt werden. Polung vertauscht?

Busspeisung überprüfen: Zwischen den Klemmen „+“ und „-“ des BUS-Steckers müssen mindestens 8V DC anliegen (Stecker IX, Klemme 3+4). Wenn Sie eine geringere Spannung messen muss, eine externe Versorgung installiert werden.

### Pumpen schalten nicht aus

Hand- / Automatikschalter überprüfen => Automatik

### Pumpen schalten nicht ein

Betriebsart überprüfen => Standard ☹ (☼ testen)

Uhrzeit und Heizprogramm überprüfen => Heizzeit

Pumpenschaltung überprüfen => Art der Pumpenschaltung

Standard => Außentemperatur > Raum Solltemperatur?

Heizgrenzen => Außentemperatur > gültige Heizgrenze?

Raumregelung => Raumtemperatur > Solltemperatur + 1K

## Technische Werte

### Brenner schaltet nicht rechtzeitig aus

Kesselminimaltemperatur und Art der Minimalbegrenzung überprüfen => Schutz vor Korrosion

### Brenner schaltet nicht ein

Kessel Solltemperatur überprüfen => Die Solltemperatur muss über der Kesseltemperatur liegen.

Betriebsart überprüfen => Standard ☺ (☼ testen)

Bei Solar: Brennersperre überprüfen

Versorgungsspannung nach IEC 38	230 V AC ± 10%
Leistungsaufnahme	max 8 VA
Schaltleistung der Relais	250V 2 (2) A
Max. Strom über Klemme L1'	10 A
Schutzart nach EN 60529	IP 40
Schutzklasse nach EN 60730	II, schutzisoliert
Schalttafeleinbau nach DIN IEC 61554	Ausschnitt 138x92
Gangreserve der Uhr	> 10 Std.
zul. Umgebungstemperatur im Betrieb	0 bis 50 °C
zul. Umgebungstemperatur bei Lagerung	- 20 bis 60 °C
Fühlerwiderstände	NTC 5 kΩ (AF,KF,SPF,VF)
Toleranz in Ohm	+/-1% bei 25°C
Toleranz der Temperatur	+/- 0,2K bei 25°C
	PTC 1010Ω (AFS,KFS,SPFS,VFAS)
Toleranz in Ohm	+/-1% bei 25°C
Toleranz der Temperatur	+/- 1,3K bei 25°C
	PT1000 Fühler mit 1 kΩ
Toleranz in Ohm	+/- 0,2% bei 0°C

Funktionsmängel, die auf falsche Bedienung oder Einstellung zurückzuführen sind, fallen nicht unter Gewährleistung.